



## Contes populaires juifs d'Europe orientale : contes merveilleux, légendes et traditions, contes de moeurs, histoires et anecdotes /

Dymchitz, Valery,

ed. lit

Benech, Sophie,

trad

Corti,

2004

Monografía

La première collecte de contes populaires juifs de cette ampleur jamais traduite en français : près de 500 contes merveilleux, légendes et traditions, contes de moeurs, histoires et anecdotes

La première collecte de contes populaires juifs de cette ampleur jamais traduite en français : près de 500 contes merveilleux, légendes et traditions, contes de moeurs, histoires et anecdotes

<https://rebiunoda.pro.baratznet.cloud:28443/OpacDiscovery/public/catalog/detail/b2FpOmNlbGVicmF0aW9uOmVzLmJhcmF0ei5yZW4vMTc4NTM4NQ>

---

**Título:** Contes populaires juifs d'Europe orientale contes merveilleux, légendes et traditions, contes de moeurs, histoires et anecdotes choix de textes, préface et commentaires de Valery Dymchitz ; traduit du russe par Sophie Benech

**Edición:** 2e éd

**Editorial:** Paris Corti 2004

**Descripción física:** 570 p. 22 cm

**Mención de serie:** Collection Merveilleux 25

**Nota general:** Le manuscrit original en yiddish de cet énorme travail ayant malheureusement disparu, il n'en reste que la version russe. Ces contes sont publiés avec des commentaires abondants et passionnants de Valery Dymchitz, ils sont suivis, en fin d'ouvrage, de renseignement précis : sur la date et le lieu où chaque conte a été recueilli, sur la personne qui l'a noté et, lorsque cela s'avère nécessaire, sur sa correspondance avec le conte-type auquel il se rattache (numérotation AT). Sophie Benech, la traductrice, a confié la relecture à Myriam Anissimov, spécialiste de l'hébreu et du yiddish. Cette dernière a également établi un glossaire en fin d'ouvrage

**ISBN:** 978271430858 2714308589

**Materia:** Cuentos judíos Judíos- Folklore- Traducciones francesas

**Autores:** Dymchitz, Valery, ed. lit Benech, Sophie, trad

---

### **Baratz Innovación Documental**

- Gran Vía, 59 28013 Madrid
- (+34) 91 456 03 60
- [informa@baratz.es](mailto:informa@baratz.es)